



Service New Brunswick
Services Nouveau-Brunswick

DISSOLUTION OF A CORPORATION
DISSOLUTION D'UNE CORPORATION

SERVICE NEW BRUNSWICK/SERVICES NOUVEAU-BRUNSWICK
**Corporate Affairs/
Affaires corporatives**

BUSINESS CORPORATIONS ACT

PROCEDURAL REQUIREMENTS TO A DISSOLUTION OF A CORPORATION

A provincial corporation subject to the Business Corporations Act may be dissolved pursuant to section 137 or 138 of the Business Corporations Act. A copy of section 137 and 138 is attached. A provincial corporation intending to dissolve by way of section 138 should contact the Branch regarding the procedure to follow.

In the majority of cases, a dissolution is done by way of section 137. In such a case, the requirements of either subsection 137(1), (2) or (3) must be met.

Section 137(1) deals with a unique situation where a corporation has not issued any shares. Issuance of shares by a corporation is a fundamental step to the start up of a corporation. Proceeding by way of subsection 137(1) would be applicable only in a few instances.

Most dissolutions proceed by way of subsection 137(2) or (3). There is a positive obligation on the corporation to have no property and no liabilities prior to sending Articles of Dissolution to this office.

Section 137 also sets out the requirement for the corporation to have proper internal authorizations. If the corporation can proceed by way of subsection 137(1), a resolution of all the directors is required. In most cases, a corporation will be proceeding in accordance with either subsection 137(2) or (3), which requires a special resolution of the shareholders. A special resolution is a resolution passed by not less than two-thirds of the votes cast by the shareholders who voted in respect to that resolution or signed by all the shareholders entitled to vote on that resolution. **If the corporation is not familiar with these steps, it should consult with its legal advisor.**

Where a corporation has met the factual circumstances and has obtained the proper internal authorizations, the corporation may proceed by sending Articles of Dissolution to this office along with a cheque in the amount of \$62, payable to Service New Brunswick. Attached is a blank Form 11, Articles of Dissolution. Two original copies should be completed.

LOI SUR LES CORPORATIONS COMMERCIALES

PROCÉDURE RELATIVE À LA DISSOLUTION D'UNE CORPORATION

Une corporation provinciale assujettie à la Loi sur les corporations commerciales peut être dissoute conformément à l'article 137 ou 138 de cette même Loi. Vous trouverez ci-joint une copie de ces articles. Pour connaître la procédure à suivre pour dissoudre une corporation provinciale conformément à l'article 138, veuillez communiquer avec nous.

Dans la majorité des cas, on se sert de l'article 137 pour dissoudre une corporation. Si tel est le cas, il faut s'assurer que les exigences du paragraphe 137 1), 2) ou 3) sont satisfaites.

Le paragraphe 137(1) traite d'une situation unique, soit celle d'une corporation n'ayant émis aucune action. L'émission d'actions par une corporation constitue habituellement une étape fondamentale de sa constitution. Le paragraphe 137(1) s'applique uniquement à quelques cas rares.

La plupart des corporations sont dissoutes conformément aux paragraphes 137(2) ou (3). Il faut s'assurer que la corporation n'a pas de biens ni de dettes avant de faire parvenir les statuts de dissolution à la Direction.

L'article 137 précise également les autorisations internes qu'il faut obtenir. Si on peut dissoudre la corporation en vertu du paragraphe 137 (1), une résolution de tous les administrateurs est nécessaire. Dans la plupart des cas, une corporation est dissoute en vertu du paragraphe 137(2) ou (3), qui exige une résolution spéciale des actionnaires. Une résolution spéciale désigne une résolution qui est adoptée aux deux tiers au moins des voix exprimées par les actionnaires à son sujet ou signée de tous les actionnaires habiles à voter à son sujet. **Si la corporation ne connaît pas très bien cette marche à suivre, ils doivent consulter un conseiller juridique.**

Quand votre corporation répond aux critères établis et que vous avez obtenu les autorisations internes requises, vous pouvez faire parvenir les statuts de dissolution à la Direction, accompagnés d'un chèque de 62 \$. (Veuillez établir le chèque à l'ordre de Services Nouveau-Brunswick.) Vous trouverez ci-incluse une copie de la formule intitulée statuts de dissolution (formule 11) qu'il faut remplir en deux exemplaires.

IMPORTANT

Upon receipt and review of the Articles of Dissolution, this office will issue a Certificate of Dissolution. From the date of issue of the Certificate of Dissolution, the corporation ceases to exist. Please note upon dissolution that:

- 1) Subject to subsection 152(2) and section 153 of the Business Corporations Act, property of a corporation that has not been disposed of at the date of dissolution vests in Her Majesty in right of New Brunswick (subsection 154(1)).
- 2) The corporation has ceased to exist and is unable to be revived.

Based on the above, it is strongly urged that you consult with legal, accounting and business advisors for the corporation regarding the implications of a dissolution.

Please note the procedural requirements for a dissolution may change from time to time.

**SERVICE NEW BRUNSWICK
CORPORATE AFFAIRS
P. O. BOX 1998,
432 QUEEN STREET
FREDERICTON, NB
E3B 5G4
Tel. : (506) 453-2703
Fax: (506) 453-2613**

IMPORTANT

Sur réception et étude des statuts de dissolution, la Direction délivrera un certificat de dissolution. La corporation cesse d'exister à compter de la date de délivrance de ce certificat. Veuillez aussi prendre note de ce qui suit:

- 1) conformément au paragraphe 152 2) et à l'article 153 de la Loi sur les corporations commerciales, les biens d'une corporation dont il n'a pas été disposé à la date de sa dissolution sont dévolus à Sa Majesté du chef du Nouveau-Brunswick (paragraphe 154 1)) ; et
- 2) dès sa dissolution, la corporation cesse d'exister et ne peut pas être reconstituée.

Compte tenu de ce qui précède, nous vous encourageons fortement à consulter les conseillers juridiques, comptables et commerciaux de la corporation afin de connaître les conséquences juridiques, comptables et commerciales d'une dissolution.

Veillez remarquer que la procédure à suivre dans le cas d'une dissolution peut être modifiée de temps à autre.

**SERVICES NOUVEAU-BRUNSWICK
AFFAIRES CORPORATIVES
CASE POSTALE 1998
432, RUE QUEEN
FREDERICTON (N.-B.)
E3B 5G4
Tél.: (506) 453-2703
Télécopieur : (506) 453-2613**

137(1) A corporation that has not issued any shares may be dissolved at any time by resolution of all the directors.

137(2) A corporation that has no property and no liabilities may be dissolved by special resolution of the shareholders or, where it has issued more than one class of shares, by special resolutions of the holders of each class whether or not they are otherwise entitled to vote.

137(3) A corporation that has property or liabilities or both may be dissolved by special resolution of the shareholders or, where it has issued more than one class of shares, by special resolutions of the holders of each class whether or not they are otherwise entitled to vote, if

(a) by the special resolution or resolutions the shareholders authorize the directors to cause the corporation to distribute any property and discharge any liabilities; and

(b) the corporation has distributed any property and discharged any liabilities before it sends articles of dissolution to the Director pursuant to subsection (4).

137(4) Articles of dissolution in prescribed form shall be sent to the Director.

137(5) Upon receipt of articles of dissolution, the Director shall issue a certificate of dissolution.

137(6) The corporation ceases to exist on the date shown in the certificate of dissolution.

138(1) The directors may propose the voluntary liquidation and dissolution of a corporation.

138(2) Notice of any meeting of shareholders at which voluntary liquidation and dissolution is to be proposed shall set out the terms thereof.

138(3) A corporation may be liquidated and dissolved by special resolution of the shareholders ratifying a proposal by the directors, and, where the corporation has issued more than one class of shares, special resolutions of the holders of each class, whether or not they are otherwise entitled to vote, shall be required ratifying such directors' proposal.

138(4) A statement of intent to dissolve in prescribed form shall be sent to the Director.

138(5) Upon receipt of a statement of intent to dissolve, the Director shall issue a certificate of intent to dissolve.

138(6) Upon issue of a certificate of intent to dissolve, the corporation shall cease to carry on business except to the extent necessary for the liquidation, but its corporate existence continues until the Director issues a certificate of dissolution.

137(1) Une corporation n'ayant émis aucune action peut être dissoute en tout temps par résolution de tous les administrateurs.

137(2) La corporation sans biens ni dettes peut être dissoute par résolution spéciale des actionnaires ou lorsqu'elle a émis plusieurs catégories d'actions par résolution spéciale des détenteurs d'actions de chaque catégorie assorties ou non du droit de vote.

137(3) La corporation, qui a des biens ou des dettes ou les deux à la fois, peut être dissoute par résolution spéciale des actionnaires ou lorsqu'elle a émis, plusieurs catégories d'actions, par résolutions spéciales des détenteurs d'actions de chaque catégorie assorties ou non du droit de vote pourvu que

a) par résolution spéciale ou résolutions spéciales, les actionnaires autorisent les administrateurs à effectuer une répartition de biens et un règlement de dettes; et

b) la corporation ait effectué une répartition de biens ou un règlement de dettes avant d'envoyer les statuts de dissolution au Directeur conformément au paragraphe (4).

137(4) Les statuts de dissolution, en la forme prescrite, doivent être envoyés au Directeur.

137(5) Sur réception des statuts de dissolution, le Directeur doit délivrer un certificat de dissolution.

137(6) La corporation cesse d'exister à la date figurant sur le certificat de dissolution.

138(1) Les administrateurs peuvent proposer la liquidation et la dissolution volontaires d'une corporation.

138(2) L'avis de convocation d'une assemblée d'actionnaires qui doit statuer sur la proposition de liquidation et de dissolution volontaires doit en exposer les modalités

138(3) Une corporation peut être liquidée ou dissoute par résolution spéciale des actionnaires ratifiant une proposition des administrateurs ou lorsqu'il s'agit d'une corporation qui a émis plusieurs catégories d'actions, par résolutions spéciales des détenteurs de chaque catégorie d'actions assorties ou non du droit de vote, ratifiant la proposition des administrateurs de telles actions.

138(4) Une déclaration d'intention de dissolution, en la forme prescrite, doit être envoyée au Directeur.

138(5) Sur réception d'une déclaration d'intention de dissolution, le Directeur délivre un certificat d'intention de dissolution.

138(6) Dès la délivrance d'un certificat d'intention de dissolution, la corporation doit cesser toute activité, sauf dans la mesure nécessaire à la liquidation, mais l'existence même de la corporation ne cesse qu'au moment où le Directeur délivre le certificat de dissolution.

138(7) After issue of a certificate of intent to dissolve, the corporation shall

(a) immediately cause notice thereof to be sent or delivered to each known creditor of the corporation;

(b) forthwith publish notice thereof once a week for four consecutive weeks in a newspaper published or distributed in the place where the corporation has its registered office and take reasonable steps to give notice thereof in each province in Canada where the corporation was carrying on business at the time it sent the statement of intent to dissolve to the Director;

(c) proceed to collect its property, to dispose of properties that are not to be distributed in kind to its shareholders, to discharge all its obligations and to do all other acts required to liquidate its business; and

(d) after giving the notice required under paragraphs (a) and (b) and adequately providing for the payment or discharge of all its obligations, distribute its remaining property, either in money or in kind, among its shareholders according to their respective rights.

138(8) The Director or any interested person may, at any time during the liquidation of a corporation, apply to the Court for an order that the liquidation be continued under the supervision of the Court as provided in this Part, and upon such application the Court may so order and make any further order it thinks fit.

138(9) An applicant under this section shall give the Director notice of the application, and the Director is entitled to appear and be heard in person or by counsel.

138(10) At any time after issue of a certificate of intent to dissolve and before issue of a certificate of dissolution, a certificate of intent to dissolve may be revoked by sending to the Director a statement of revocation of intent to dissolve in prescribed form, if such revocation is approved in the same manner as the resolution under subsection (3).

138(11) Upon receipt of a statement of revocation of intent to dissolve, the Director shall issue a certificate of revocation of intent to dissolve.

138(12) On the date shown in the certificate of revocation of intent to dissolve, the revocation is effective and the corporation may again carry on its business or businesses.

138(13) If a certificate of intent to dissolve has not been revoked and the corporation has complied with subsection (7), the corporation shall prepare articles of dissolution.

138(14) Articles of dissolution in prescribed form shall be sent to the Director.

138(15) Upon receipt of articles of dissolution, the Director shall issue a certificate of dissolution.

138(16) The corporation ceases to exist on the date shown in the certificate of dissolution.

138(7) À la suite de la délivrance du certificat d'intention de dissolution, la corporation doit:

a) immédiatement en faire envoyer ou délivrer avis à chaque créancier connu de la corporation;

b) publier sans délai un avis, une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives, dans un journal publié ou diffusé au lieu de son bureau enregistré et prendre toute disposition raisonnable pour en donner avis dans chaque province du Canada où la corporation exerçait son activité au moment de l'envoi au Directeur de la déclaration d'intention de dissolution;

c) procéder à recouvrer ses biens, à disposer des biens non destinés à être répartis en nature entre ses actionnaires et à honorer ses obligations et à accomplir tous autres actes requis pour liquider son activité; et

d) après avoir donné les avis exigés aux alinéas a) et b) et constitué une provision suffisante pour honorer toutes ses obligations ou s'en acquitter, répartir le reliquat de l'actif, en argent ou en nature, entre les actionnaires, selon leurs droits respectifs.

138(8) Le Directeur ou toute personne intéressée peut, à tout moment, au cours de la liquidation de la corporation, demander à la Cour de rendre une ordonnance décidant que la liquidation sera poursuivie sous la surveillance de la Cour conformément à la présente Partie, et sur telle demande, la Cour peut l'ordonner et rendre toute autre ordonnance pertinente.

138(9) Une personne qui fait la demande en vertu du présent article doit en donner avis au Directeur et celui-ci a le droit de comparaître et de se faire entendre en personne ou par avocat.

138(10) Un certificat d'intention de dissolution peut, à tout moment, entre la date de son émission et la date de celle du certificat de dissolution, être révoqué sur envoi au Directeur d'une déclaration de renonciation d'intention de dissolution en la forme prescrite, si une telle révocation est approuvée de la même manière que la résolution prévue au paragraphe (3).

138(11) Sur réception de la déclaration de renonciation d'intention de dissolution, le Directeur doit délivrer un certificat de renonciation d'intention de dissolution.

138(12) Le certificat de renonciation d'intention de dissolution prend effet à la date qui y figure et la corporation peut dès lors continuer à exercer son ou ses activités.

138(13) En l'absence de renonciation d'intention de dissolution, la corporation, après avoir observé le paragraphe (7), doit rédiger les statuts de dissolution.

138(14) Les statuts de dissolution, en la forme prescrite, doivent être envoyés au Directeur.

138(15) Sur réception des statuts de dissolution, le Directeur doit délivrer un certificat de dissolution.

138(16) La corporation cesse d'exister à la date figurant sur le certificat de dissolution.

152(1) In this section "shareholder" includes the heirs and legal representatives of a shareholder.

152(2) Notwithstanding the dissolution of a corporation under this Act,
(a) a civil, criminal or administrative action or proceeding commenced by or against the corporation before its dissolution may be continued as if the corporation had not been dissolved;
(b) a civil, criminal or administrative action or proceeding may be brought against the corporation within two years after its dissolution as if the corporation had not been dissolved; and
(c) any property distributed to shareholders that would otherwise have been available to satisfy any judgment or order if the corporation had not been dissolved remains available for such purpose.

152(3) Service of a document on a corporation after its dissolution may be effected by serving the document upon a person shown in the last notice filed under section 64 or 71.

152(4) Notwithstanding the dissolution of a corporation, a shareholder to whom any of its property has been distributed is liable to any person claiming under subsection (2) to the extent of the amount received by that shareholder upon such distribution, and an action to enforce such liability may be brought within two years after the date of the dissolution of the corporation.

152(5) A Court may order an action referred to in subsection (4) to be brought against the persons who were shareholders as a class, subject to such conditions as the Court thinks fit and, if the plaintiff establishes his claim, the Court may refer the proceedings to a referee or other officer of the Court who may

- (a)* add as a party to the proceedings before him each person found by the plaintiff who was a shareholder;
- (b)* determine, subject to a subsection (4), the amount that each person who was a shareholder shall contribute towards satisfaction of the plaintiff's claim; and
- (c)* direct payment of the amounts so determined.

153(1) Upon the dissolution of a corporation, the portion of the property distributable to a creditor or shareholder who cannot be found shall be either converted into money and paid to the Minister of Finance or transferred, delivered or conveyed to Her Majesty in right of New Brunswick.

153(2) A payment under subsection (1) shall be deemed to be in satisfaction of a debt or claim of such creditor or shareholder.

153(3) If at any time a person establishes that he is entitled to any money paid to the Minister of Finance under this section, the Minister of Finance shall pay an equivalent amount to him out of the Consolidated Fund. 1991, c.27, s.5.

154(1) Subject to subsection 152(2) and section 153, property of a corporation that has not been disposed of at the date of its dissolution vests in Her Majesty in right of New Brunswick.

154(2) If a corporation is revived under section 136, any property other than money that vested in Her Majesty pursuant to subsection (1) and that has not been disposed of shall be returned to the corporation and there shall be paid to the corporation out of the Consolidated Fund

152(1) Dans le présent article, le terme «actionnaire» s'entend également des héritiers et des représentants légaux d'un actionnaire.

152(2) Nonobstant la dissolution d'une corporation conformément à la présente loi,
a) une action ou procédure civile, criminelle ou administrative intentée pour ou contre la corporation avant sa dissolution peut être poursuivie comme si la corporation n'avait pas été dissoute;
b) dans les deux ans suivant la dissolution, une action ou procédure civile, criminelle ou administrative peut être intentée contre la corporation comme si elle n'avait pas été dissoute; et
c) tout bien réparti aux actionnaires qui aurait autrement servi à satisfaire tout jugement ou ordonnance, à défaut de la dissolution, demeure disponible à cette fin.

152(3) La signification d'un document à une corporation après sa dissolution peut se faire à toute personne figurant sur la dernière liste déposée conformément aux articles 64 ou 71.

152(4) Nonobstant la dissolution d'une corporation, un actionnaire à qui les biens ont été répartis est responsable, jusqu'à concurrence de la somme reçue, envers toute personne réclamant en vertu du paragraphe (2), et une action en exécution de cette responsabilité peut être intentée dans les deux ans de la dissolution.

152(5) La Cour peut ordonner que soit intentée, collectivement contre les personnes qui étaient actionnaires, l'action visée au paragraphe (4), sous réserve des conditions qu'elle juge pertinentes, et peut, si le demandeur établit le bien-fondé de sa réclamation, renvoyer l'affaire devant un arbitre ou un autre officier de la Cour qui a le pouvoir:

- a)* de mettre en cause dans la procédure devant lui chaque ancien actionnaire retrouvé par le demandeur;
- b)* de déterminer, sous réserve du paragraphe (4), la part que chaque ancien actionnaire doit contribuer pour le règlement de la réclamation du demandeur; et
- c)* d'ordonner le versement des sommes ainsi déterminées.

153(1) La partie des biens à remettre, lors de la dissolution d'une corporation à tout créancier ou actionnaire introuvable doit être réalisée en argent et le produit versé au ministre des Finances ou transféré, délivré ou envoyé à Sa Majesté du chef du Nouveau-Brunswick.

153(2) Un versement en vertu du paragraphe (1) est réputé régler une dette ou une réclamation d'un tel créancier ou actionnaire.

153(3) Le ministre des Finances doit verser, sur le Fonds consolidé, une somme égale à celle qu'il a reçue en vertu du présent article, à toute personne qui établit y avoir droit.
1991, c.27, art.5.

154(1) Sous réserve du paragraphe 152(2) et de l'article 153, les biens d'une corporation dont il n'a pas été disposé à la date de sa dissolution en vertu de la présente loi, sont dévolus à Sa Majesté du chef du Nouveau-Brunswick.

154(2) Les biens dévolus à Sa Majesté conformément au paragraphe (1) et dont il n'a pas été disposé, à l'exclusion des sommes d'argent, doivent être restitués à la corporation lorsqu'elle est reconstituée en vertu de l'article 136; lui sont également versées, sur le Fonds consolidé:

(a) an amount equal to any money received by Her Majesty pursuant to subsection (1); and

(b) where property other than money vested in Her Majesty pursuant to subsection (1) and that property has been disposed of, an amount equal to the lesser of

(i) the value of any such property at the date it vested in Her Majesty, and

(ii) the amount realized by Her Majesty from the disposition of that property.

154(3) When a corporation is revived under section 136, any property other than money to be returned to the corporation in accordance with subsection (2) shall vest in the corporation without any deed, bill of sale or other document from the Crown or any action by the Crown.
2000, c.46, s.2.

a) une somme égale à celles qu'a reçues Sa Majesté conformément au paragraphe (1); et

b) en cas de disposition de biens autres qu'en argent dévolus à Sa Majesté conformément au paragraphe (1), une somme égale au moins élevé des montants suivants, à savoir:

(i) la valeur de ces biens à la date de leur dévolution à Sa Majesté, ou

(ii) le produit réalisé par Sa Majesté lors de cette disposition.

154(3) Lorsqu'une corporation est reconstituée en vertu de l'article 136, les biens à restituer à la corporation conformément au paragraphe (2), à l'exclusion des sommes d'argent, lui sont dévolus sans acte de transfert, acte de vente ou autre document de la Couronne ni la prise de mesures par la Couronne.
2000, c.46, art.2.